

సత్తవాంశు

*The
Word of
Truth*

కేన్ద్ర మాసపత్రిక

AUGUST - 2010

సంపత్తురచంద్రారూ. 50/-

**సత్యవాణి - క్రీస్తు సంఘము
బైబిలు లెక్చర్ పిప్పు**

సమయం	:	2010 అక్టోబరు 24 నుండి 28 వరకు
ఉధయం	:	10 గంటలకు
మద్దాప్ష్యం	:	3.00 గంటలకు
రాత్రి:	:	7.00 గంటలకు
స్థలము	:	సత్యవాణి - క్రీస్తు సంఘము 7-9-35, సాంబమూర్తి వీధి రామారావు పేట, కాకినాడ - 533 004
ప్రసంగీకులు	:	అమెరికా, ఇండియా దేశ సువార్తికులు
అంశము	:	"You Can be Sure"

వినారు తప్పక రండి, భోజన వసతులు ఉచితం. వినారు, వినా సంఘుస్థులు తప్పక వచ్చి ఆశ్చీర్య వేలు పొందండి. వినాకు వీర ప్రాద్యదయపూర్వక స్వాగతం.

వందనములతో

Bro రిక్కీ గూటం

Bro జామువా గూటం

ఫోన్ నెంబర్ : 0884- 2363722, 2363697

సీత్వేషణ్ట్

THE WORD OF TRUTH

P.o. Box -80, Kakinada,A.P. 533 001

Ph : 0884 - 2363722

Editor :

Joshua Gootam

Pleading for Restoration of First Century Christianity

సంఖయ - 31

ఆగస్టు - 2010

సంచిక - 1

కైస్తిష్వద్వైసు తరువాత సీవేము చేయాలి?

(What you do after becoming a Christian)

పాపిట్టెన మానవుడు యేసు ప్రభువు దేవుని కుమారుడని విశ్వాసించి. తన పాపముల విషయమై మారుమనస్సు నొంది, యేసు క్రీస్తు దేవుని కుమారుడని నోటితో ఒప్పుకొని, పాపక్కుమారుడని నిమిత్తం బాహ్యమై పొందితే క్రీస్తుధుతాడు. అయితే ఆ తరువాత అతడు చేయవలసినదేమిటి?

కైస్తిష్వదు మార్పు జెందిన వాడు. తన గత జీవితాన్ని మార్చుకొన్నవాడు. గనుక ఒక క్రొత్త జీవిత విధానాన్ని జీవించుటకుపకరిస్తాడు. మార్పజెందక ముందు అతని కున్న పాత అలవాట్లను,

స్నేహితులను, దుర్భాగ వగయిరాలన్నించీనీ విసర్జిస్తాడు. తన పాపముల విషయమై నిజమైన మారు మనస్సు పొందుట వలన యిది సాధ్యపడును. “అలాగైన ఏమందుము? కృవ విస్తరించవలెనని పాపమందు నిలిచి యుందుమా? అట్లనరాదు. పాపము విషయమై చనిపోయిన మనము ఇక మిందట ఏలాగు దానిలో జీవించు దుము?” అని అపో.పోలు అడుగుచు న్నాడు (రోమా 6:1,2). అందువలన కైస్తిష్వదైన ప్రతివాడు నూతన జీవితము

కలిగి నడుచు కొనును.

మరల క్రైస్తవుడు నిర్మలమైన వాక్యమును ఆశతో ఆపేక్షించును. తద్వారా అతడు దిన దినము ఆత్మీయముగా పెరుగును. అపో. పేతురు ఇట్లనుచున్నాడు: “ప్రభువు దయాజుడని మిారు రుచి చూచియున్న యెడల నమస్తమైన దుష్టత్వమును, సమస్తమైన కపటమును, మేఘధారణను, అసూయను, సమస్త దూషణ మాటలను మాని క్రొత్తగా జన్మించిన శిశు పులను పోలిన వారై నిర్మలమైన వాక్యమును పాల వలన రక్షణ విషయములో ఎదుగు నిమిత్తము, ఆ పాలను అపేక్షించుడి” (1 పేతురు 2:1,3). మనం నీతి నిమిత్తం ఇకలి దధ్వులు కలిగి యుండాలి (ముత్తయి 5:6). క్రొత్తగా జన్మించిన శిశువు పాలను ఎట్లు ఆపేక్షిస్తాడో అట్లే మనం దేవుని వాక్యమును అపేక్షిస్తు క్రమేపి బలమైన ఆహారము భుజించగల్చునట్లు ఆత్మీయంగా వాక్యంలో ఎదగాలి. ఆత్మీయాకలి కంఠమచేతే ఆత్మీయ అనారోగ్యమును అది సూచిస్తుంది.

తరువాత, క్రైస్తవుడు క్రీస్తు నామమును ఎల్ల వేళలూ ఘున పరుస్తాడు, “ఎవడైనను క్రైస్తవుడైనందుకు బాధ ఇనుభవించిన యెడల అతడు సిగ్గుపడక, ఆపేరును బట్టియే దేవుని మహిమ పుచుతాను” (1 పేతురు 4:16). క్రైస్తవును తరువాత అనేకులు తమ జీవితములో మార్పు కనబరనరు. గత పాప జీవితాన్నే

జీవిస్తు వుంటారు. అట్లే వారు మారు మనస్సు పొందిన వారు కారు. అందువలన “మిాకు పెట్టబడిన క్రైస్తవైన నామమును దూషించు వారు ఏరే కదా?” యని పరిశ ద్వాత్ముడు అడుగు చున్నాడు (యాకోబు 2:7).

క్రైస్తవుడైన తరువాత విశ్వాస విధేయతలలో నిలకడగా యుండాలి. ఆదిమ క్రైస్తవులు “అపోస్తులుల బోధయిందును, సహవాసమందును, రొట్టి విరుచుట యందును, ప్రార్థన చేయుట యందును ఎడతెగక యుండిరి.” కానుక లిచ్చుటలో కూడ వారు నిలకడగా యుండిరి (అపో.కా. 2:47).

మరల, క్రైస్తవుడైన వాడు సంఘకేమాభివృద్ధి నిమిత్తము కష్టపడి పనిచేయాలి. “అందువలన మనమిక మిాడట హసిపిల్లలమై యుండి, మనప్యుల మాయోపాయములచేత వంచనతోను తప్ప మార్గమునకు లాగు కుయుక్కితోను. గాలికి కొట్టుకొనిపోవునట్లు కల్పింపబడిన ప్రతి ఉపదేశమునకు ఇటు అటు కొట్టుకొని పోవుచు అలల చేత ఎగర గొట్ట బడిన వారమైనట్లుండక ప్రేమ కలిగి సత్యము చెప్పుచు క్రీస్తువలె ఉండుటకు, మనమన్ని చిషయములలో ఎదుగుదము. ఆయన శిరస్సుయి ఉన్నాడు. ఆయన నుండి సర్వ శరీరము చక్కగా అమర్చబడి, తపులో నున్న ప్రతి అవయవము తన తన పరిమాణము చొప్పున పని చేయు చుండగా ప్రతి కీలు

వలన కలిగిన బలము చేత అతుకబడి, ప్రేమ యందు తనకు క్షేమాభివృద్ధి కలుగునట్లు శరీరమునకు అభివృద్ధి కలుగ జేసికొను చున్నది” (ఎఫ్సీ 4:14-15).

క్రిస్తుడెల్లప్పుడు పైనున్న వాటి మిాదనే లక్ష్మీపట్టాలి గాని భూసం బంధమైన వాటిని కాదు. అతడు బాహ్యము ద్వారా క్రీస్తుతో కూడ పాతి పెట్టబడిన వాడు. అపో.పోలు ఇట్లు చెప్పుచున్నాడు: “మిారు క్రీస్తుతో కూడ లేప బడినవారైతే పైనున్న వాటిమిాదనే గాని, భూసంబంధమైన వాటి మిాద మనస్సు పెట్టు కొనకుసి; ఏలయనగా మిారు మృతి పొందితిరి, మిా జీవము క్రీస్తుతో కూడ దేవుని యందు దాచబడి యున్నది. మనకు జీవమై యున్న క్రీస్తు ప్రత్యక్షమైనప్పుడు మిారును ఆయనతో కూడ మహిమయందు ప్రత్యక్షపరచ బిడుదురు” (కొలస్స 3:1,4). మన తండ్రియైన దేవుడు పరలోక మందు న్నారు (మత్త 6:9). మన స్వాస్త్థము, మన నిరీక్షక, మన పౌరసత్వము మన రక్కకడు కూడ పరలోకమందున్నారు (1 వేతురు 1:4; కొలస్స 1:5; ఫిలిప్పీ 3:20).

క్రీస్తుడైన ప్రతివాడు యతరులకు క్రీస్తును గూర్చి చెబుతాడు. యేసు గూర్చి చెప్పుడని కొందరు అభ్యంతర పెట్టినా, పేతురు యోవోనుల వలె మేము

కన్నవాటిని, విన్నవాటిని చెప్పక యుండవలేమని క్రిస్తువు జవాబిస్తారు. సౌలు పోలుగా మారినప్పుడు, “వెంటనే సమాజ మందిరములలో యేసే దేవుని కుమారుడని ఆయనను గూర్చి ప్రకటించుచు వచ్చేను”(అపో.కా. 9:20). క్రిస్తువు ఇతరులను రక్కించుటకు తాను రక్కింప బడ్డాడు; ఇతరులను కనుగొనడానికి కనుగొనబడ్డాడు, ఇతరులకు బోధించడానికి బోధింపబడ్డాడు, క్రీస్తు కొరకు జయించడానికి జయింపబడ్డాడు, శిఖ్యలను చేయడానికి శిఖ్యుడయ్యాడు.

ఒకడు క్రిస్తువైన తరువాత, విశ్వాసమునందు నిలుకడగా యుండాలి. అంటే విశ్వాస బ్రహ్మత్వానికి పాల్పడకూడదు. అపో.కా. 8వ అధ్యాయములో సీమానను గారడీ వాడు ఫిలిప్పు సువార్త చెప్పగా నమ్మి బాహ్యిన్నము పొంది ఫిలిప్పును ఎడబొయకుండెను. సూచక క్రియలును గొప్ప అభ్యంతరములును జరుగుట చూచి విభ్రాంతి నొందెను. అయితే అపోస్తలులైన పేతురు యోవోనుల చేతులుంచగా పరిశ ధ్యాత్వ దిగి వచ్చుచు న్నాడని గ్రహించి ద్రవ్యమిచ్చి ఆ వరమును కొన జూచెను. పొపము చేసి బ్రహ్మత్వములో పడెను. గనుక క్రీస్తువైన కొందరు వాక్యమునకు లోబడి కాలము గడిచిన కొలది ఈ జీవసం బంధమైన విచారముల చేతను ధన భోగముల చేతను అణచి వేయబడి పరిపక్కముగా ఫలింపని వారు (లుకా

8:14). “పారు నీతి మార్గమును అనుభవ పూర్వకముగా తెలిసికొని, తమకు అప్పగింపబడిన పరిశుద్ధమైన ఆజ్ఞనుండి తొలగిశోపుట కంటే, ఆ మార్గము అనుభవ పూర్వకముగా తెలియక యుండుటయే పారికి మేలు” (2 పేతురు 2:21). అట్టిది నీకు సంఖ్యింప కుండాలంటే ప్రతి దినము నీవు దేవునితో ప్రార్థనలో మాట్లాడు. ప్రతి దినము బైభిలును చదువుట ద్వారా ఆయనను నీతో మాట్లాడియ్యా. ప్రతి రోజు దేవునికి ఏదో ఒకటి చెయ్యి, దేవుడు నీకు ఏదో ఒకటి చెయ్యియియ్యా.

దేవుని బిడ్డవలె, అనుదినం నీవు దేవునికి లోబడుచు యుండాలి. ఒక సైనికునివలె నీవు అనుదినం విశ్వాస సహాతమైన మంచి పోరాటాన్ని పోరాడాలి. ఒక పనివానివలె, దేవునికి అనుదినం నమ్మకమైన పరిచర్య చేయాలి. “కాగా నాప్రాయి యా న పేళాద రులారా, మిగా ప్రయాసము ప్రభువు నందు వ్యాధము కాదని యెరిగి, శ్శిరులును కదలని వారును, ప్రభువు కార్యాభివృద్ధియందు ఎప్పచేసిని

ఆసక్కులై యుండుడి” (1 కొరింథి 15:58). క్రైస్తవుడు ద్రాక్షపల్లియైన క్రీస్తులో ఉండిన తీగ వలె మంచి ఘల ములు ఘలించాలి, యాజకుని వలె దేవునికి ఆత్మ సంబంధమైన బలుల నర్చించాలి (1 పేతురు 2:5). క్రీస్తు వధువైన సంఘములో సభ్యునిగా యుంటూ సంఘము యొక్క పవిత్రతను కాపాడుకొనాలి. ఆయన శరీరములో ఉక్కెతను కొనసాగించాలి. పరలోక పౌరునివలె పరలోక ప్రభుత్వానికి లోబడాలి (హెబ్రీ 5:10). ఒక గొట్టెపిల్ల వలె ప్రభువును ఎల్లాచేతలా వెంబడించాలి.

క్రైస్తవుడైన వాడు గొప్ప అశీర్వాద ములను పోందియున్నాడు, అంతే కాదు గొప్ప బాధ్యతలను స్వీకరించాడు. నీవు క్రైస్తవుడు, క్రీస్తు శిఖ్యుడు కాగోరుచున్న యెదల యేసు ప్రభువు నందు విశ్వాస ముంచుము, నీపాపముల విషయమై మారు మనస్సునొందుము, క్రీస్తులోనికి పాపక్కమాపణ నిమిత్తం బాటీస్టుము పొందుము. దేవుడు నిన్ను దీవించు నుగాక !!.

**మారు సత్కారుకు సాలు చుండా చెల్లించారా? లేదా
అప్పడే 50/- రూలు వంపించి మూడు పత్రిక
కొనసాగించుకొనండి. క్రొత్తవారిని చేర్చించండి.**

- ఎడిటర్

లిఖిత పూర్వక ప్రతుల రుజువు (Documentary Evidence)

అపొస్టలులు వారి అనుచరులచే మొదటి శతాబ్దములోనే క్రొత్త నిబంధన ప్రాయిబడెనని మనకేలాగు తెలియును? లేదా రెండవ లేక మూడవ శతాబ్దములలో జీవించిన వ్యక్తులచే అది ప్రాయిబడులేదని మనకెట్లు తెలియును? వారు కల్పితానికి వాస్తవానికి దూరముగా యున్నవారు.

రెండవదిగా, నేడున్న క్రొత్త నిబంధన గ్రంథము ఆదిమ గ్రంథకర్తలు ప్రాసినదే యనుటకు మనకున్న నిర్ధారణ యేది? అది శతాబ్దముల తరబడి కలుపరహితంగా మన వరకు వచ్చి యున్నదనుటకు రుజువుయేది? శతాబ్దముల తరబడి క్రొత్తనిబంధనను చేప్రాత ద్వారా ప్రాసినవారు, ఖచ్చితంగా తప్పులులేకుండా కాపీ చేసి యిచ్చారను కొనుటకు రుజువు యేది? ఆదిమ ప్రతులను కలిగియున్నవారు మౌనస్ఫూరిత చర్యలకు పాల్పడలేదని మనకెట్లు తెలియును? ఈ పారులో ఇట్టి ప్రతులకు జవాబును కనుగొందాము.

జీవిత కాల పరీక (The Biographical Test) :

పురాతన చారిత్రక లిఖిత ప్రతులు, వాటి కాపీలు యదార్ఘమైనవో

కావో తెలిసికొనుటకు వాటిని జీవిత కాల పరీక్షకు గురిచేసేవారు. ఆదిమ ప్రతితో యావి. సరిగ్గా యున్నవో లేదో, లేదా ఏమైన వాటిలో మార్పులు, చేర్పులు, చేయబడ్డాయో నిర్ధారించుటకు ఈ పరీక్ష సహాయపడును. ఈ పరీక్షలో దిగువ ప్రతులకు సమాధానము దొరుకును.

1. మనం పరీక్షించే లిఖిత దస్తావేజు యొక్క కాపీలు ఎన్ని వున్నాయి? ఎక్కువ కాపీలు వుంటే వాటిని ఒక దానితో మరొకటి పోల్చి ఏయే మార్పులు నంభవించాయో తెలిసికొనవచ్చును.
2. ఈ కాపీలు ఎక్కడ దొరికాయి? అవన్నీ ఒకే చోట లభ్యమైతే కూడబలుకుకాని చేయుట సాధ్యము. గాని అవి వేర్చేరు చోట్ల కాలములోను, స్థలములోను దూరములోను యుంటే కావాలని చేసినట్లగుపడదు.
3. ఆదిమ దస్తావేజుకు కాపీలకు మధ్యయున్న కాల వ్యవధి ఎంత? ఆదిమ దస్తావేజు ప్రాయిబడిన కొన్ని శతాబ్దముల తరువాత కాపీలు ప్రాయిబడితే, మార్పులు సంభవించియుండును గాని కాల వ్యవధి స్వల్పమే అయితే మార్పులు నంభవించుటకు అవకాశముండదు. కాల వ్యవధి స్వల్పమే అయితే ఆ దస్తావేజు నమ్మదగినదే.
4. కాపీలలో కనబడే వ్యతాసము యేమిది?

కాపీలలో అనంఖ్యాకమైన ప్రాముఖ్య మార్పులు కనబడితే, ఆదిమ గ్రంథకర్త యేమి ప్రాసాదో తెలిసికొనుట సాధ్యము కాదు. గాని ఆ వ్యత్యాసములు స్వల్పము గానున్నట్టయితే, అవి ఆదిమ ప్రతికి నమ్మకముగానే యున్నటగును.

క్రొత్త నిబంధనకు జీవిత కాల పరీక్ష:

జప్పుడు ఈ జీవితకాల పరీక్షను క్రొత్త నిబంధనకు వర్తింప జేయుదము ; మనకు లభించే జవాబులు ఏమిటో తెలిసికొందాము.

1. గ్రీకు క్రొత్త నిబంధన కాపీలు ఎన్ని యున్నాయి? క్రొత్త నిబంధన సంపూర్ణిగా గాని, వేర్చేరు భాగములుగా గాని ప్రాయబడిన 57000 పురాతన లిఫిత ప్రతులున్నాయి. 10,000 కాపీలు లాటిన్ లోను, 9300 కాపీలు ఇతియోవిక్, స్లోవిక్, ఆర్మేనియన్, మొదలగు భాషలలోను ఉన్నాయి. మొత్తము ఒకదానితో మరొకటి సరిపోల్చుదగిన 24,000 క్రొత్త నిబంధన లిఫిత ప్రతులున్నాయి.

ఆయితే స్లేటో, ఫ్లీనీలు ప్రాసిన గ్రంథముల ప్రతులు 7 మాత్రమే ఉన్నాయి. హౌరోడోటస్ ప్రాసిన చరిత్ర కాపీలు 8టిన్నాయి. కైసరు ప్రాసిన గాలిక్ యుద్ధ ములు (Gallic Wars) ప్రతులు 10, హేసిటస్ ప్రాసిన Annals of Imperial Rome & Livy's history of Rome కాపీలు, దొమెస్టినీస్ యొక్క ప్రాతలు 200 కాపీలు, హోమర్ ప్రాసిన జలియాడ్ 200

కాపీలు, ఉన్నాయి. పురాతన గ్రంథములు, ప్రాతల యొక్క ప్రతులన్నీ కింటే, క్రొత్త నిబంధన ప్రతులు ఎన్నో రెట్లు ఎక్కువ యున్నాయి.

2. క్రొత్త నిబంధన ప్రాత ప్రతులు ఎక్కడ దొరికాయి? అవి రకరకాల చోట్ల దొరికాయి. ఈ కాపీలు అంత విశాల విస్తరములో వ్యాపించియున్నాయి గనుక పూర్వకాలములో నమిష్టి కుట్ట అసంభవము.

3. ఆదిమ ప్రతికిని, దాని కాపీలకును, మధ్య ఎంతకాలము గడిచిపోయింది? లభ్యమైన అతిపురాతన క్రొత్త నిబంధన ప్రాత ప్రతి క్రీ॥శ 125 లో ప్రాయబడి John Rylands Fragment అని పిలువబడేది. ఒక నిపుణుడైతే అది క్రీ॥శ 100లో ప్రాయబడిందని చెబుతాడు. దొరికిన భాగములో యోవోను సువార్త 18:31 నుండి, 33వ వచనము పరకును, మరల 37-38 వచనములను కూడ చూడవచ్చును.

4. క్రీ॥శ 1992లో దా॥కార్ల్ స్టేన్ ఫియెడ్ అను జర్మన్ దేశపు పేపిర్స్ ప్రాతప్రతుల నిమణుడు ఒక అశ్వర్ధకమైన మాట చెప్పాడు. మత్తుయి, మార్పు లూకా సువార్తల భాగములతో దొరికిన 5 పేపిర్స్ ప్రాత ప్రతులు క్రీ॥శ 50-68 మధ్య ప్రాయబడినవని అతడు చెప్పాడు. అతడు చెప్పినది యద్దర్మమైతే ఆదిమ ప్రతులకు 10 సంవత్సరము

లలోనే అవి కాపీ చేయబడెను.

దొరికిన పేపిర్సు ప్రాత ప్రతుల 99 ముక్కలలో క్రొత్త నిబంధనలోని ఒకటి లేదా ఎక్కువ భాగములు అందు ప్రాయబడియున్నవి. క్రీ॥శ 200లో ప్రాయబడిన చ్యార్ట్ బీయీటీపేపీలై ప్రతిలో ఇంచుమించు క్రొత్త నిబంధన అంతా యున్నది.

ప్రాముఖ్యమూగా, క్రొత్త నిబంధన ప్రాయబడిన తరువాత 3 లేక 4 వందల సంవత్సరములలో, దాని హార్టి ప్రతులు గాని, భాగములు గాని అనేకములు కాపీ చేయబడెను. Codex Vaticanus అనే ప్రాత ప్రతి రోహాలో వేటికన్లో యున్నది. కాన్స్టాంచీన్ చక్రవర్తి క్రీ॥శ 325లో ప్రాయించిన క్రొత్త నిబంధన ప్రతి యిది. Codex Sinaticus అనే ప్రతి St.కేథరిన్ మోనాస్టరీలో లభ్యము య్యాంది. ఈ క్రెస్తు మతపురుషు సీనాయి కొండ దిగువ భాగములో యుండెను. క్రీ॥శ 350 లో ప్రాయబడిన క్రొత్త నిబంధన యొక్క సంపూర్ణ ప్రతి అది.

Codex Alexandrius అనే ప్రతి ఈజిప్టులో, అలెగ్జాండ్రియాలో లభ్య మాయెను. ఇవియే గాక గ్రీకు, లాటిన్, సిరయన్, స్టేవిక్, ఆర్యేనియన్ భాషలలో ప్రాయబడిన క్రొత్త నిబంధన ప్రతులు వందలాదిగా యున్నాయి. అవన్నీ క్రీ॥శ 100 నుండి 500 సంవత్సరము వరకు ప్రాయబడినవే.

బ్రిటీషు మ్యూజియమ్ కు యాదివరలో డ్రెర్క్కరుగా పనిచేసిన సర్ ఫ్రెడరిక్ కెన్యాన్ అనునతడు ఇట్లు చెప్పాడు : “క్రొత్త నిబంధనకు దాని ప్రతులకు మధ్యయున్న వ్యవధి అతి స్వల్పమే. మరియే యతర గ్రంధముల ప్రతులకు ఇంత స్వల్ప వ్యవధిలేదు”.

మనం పైన చెప్పుకొనిన కొన్ని చరిత్ర గ్రంధములలో క్రొత్త నిబంధనను పోల్చిచూడుము. హౌరోడోటస్ ప్రాసిన చరిత్ర గ్రంధము యొక్క మొదటి ప్రతి ఆదిమ గ్రంధం ప్రాయబడిన 1350 సంవత్సరముల తరువాత తయారు చేయబడెను. Thucydides ప్రాసిన చరిత్ర గ్రంధము యొక్క కాపీ 1300 సంలాంచుల తరువాత తయారు చేయబడెను. కైసరు ప్రాసిన గాలిక్ యుద్ధములు అను గ్రంధముకు దాని ప్రతులకు 1000 సంవత్సరముల వ్యవధి యుండెను. హోటస్ ప్రాసిన Histories కు దాని ప్రతులకు మధ్య 750 సంలాం వ్యవధి యుండెను. అతడు ప్రాసిన Annals కు 950 సంలాం వ్యవధియుండెను. అయినను ఈ చరిత్ర గ్రంధములు నమ్మదగినవనే మన పాతశాలలో బోధింపబడుచున్నది.

పురాతన గ్రంధములన్నిటి కంటే క్రొత్త నిబంధనను రుజువుపరచు అనేక దస్తావేజులున్నాయను సంగతి విధితమే. మరల అదిమ గ్రంధానికి దాని ప్రతులకు

మధ్యయున్న వ్యవధి బహు స్వల్పమే. యితర గ్రంథాల కయితే అది శతాబ్దముల తరబడి యున్నది.

4. క్రొత్త నిబంధన ప్రాత ప్రతులో ఏమైన తేడాలున్నాయా? వేలకొలదియున్న ప్రాత ప్రతులలో నిజానికి కొన్ని వ్యత్యాసాలున్నాయి. అయితే ఈ ప్రతులన్నీ ఒక యంత్రము వలనగాక, చేతితో తయారు చేయబడ్డాయనే సంగతిని మనం గమనించాలి. పొరబాట్లు జరుగకుండా ఎంత జాగ్రత్త వహించినను, పొరబాట్లు జరుగుట సహజమే, సంభవమే, అయితే ఈ పొరబాట్లలో ఎక్కువ అక్కర దోషములోను, భాషా సరణిలోనే యున్నవి. అవి ఎన్నత తగినవి కావు.

“పూర్వాతన గ్రంథములన్నిటి కంటే క్రొత్త నిబంధన యొక్క యదార్థత ఎక్కువ నిరూపించబడినది. దాని యదార్థతను గూర్చిన రుజువులు లేక పోవుట వలన గాక, అవి ఎక్కువై యఱున్నందున ఆ గ్రంథముకు సమస్యలుధ్వవించుచున్నవి” యని సర్ ఫ్రెడరిక్ కెన్యాన్ చెప్పారు.

బైబిలులో వేలకొలది పొరబాట్లున్నాయని విమర్శకులు చెబుతారు. 5700 గ్రిక్ ప్రాత ప్రతులలో అనేక అక్కర దోషములు, భాషా సరణి దోషములు, కొన్ని సందర్భాలలో మధ్యలో ఒక మాటలేక అక్కరం కనబడక పోవడంలాంటి దోషములన్నాయి. ఒకమాట గనుక ఒక ప్రతిలో 3000 సార్లు తప్పగా ప్రాయబడితే, 3000 తేడాలు

రికార్డులో మనకు స్పష్టమగును.

అయితే నూటికి ఒక శాతంలోను సగం మాత్రమే ఈ తేడాలు సమస్యలు త్వకుము. Homer ప్రాణిన Illiad యొక్క ప్రతులలో నూటికి 5 శాతం తేడాలున్నాయి. బైబిలులో కనబడు తేడాలను బట్టి సిద్ధాంత రీత్యా దోషం యేమీ సంభవింపదు. ప్రాత ప్రతులను ఒక దానితో నొకటి పోల్చుట వలన నిపుణులు క్రొత్త నిబంధనను 99.5 శాతం పునరుద్ధరించ గలిగారు. దోషములని చెప్పబడునవి కూడ ఏకీభవించబడినవి. లేఖనములు ఆదిలో ఎట్లు ఈయబడనో, వాటినే మనము ఇప్పుడు కలిగియున్నా మనటకు గొప్ప ఆధారమున్నదని సర్ ఫ్రెడరిక్ కెన్యాను అన్నారు. క్రొత్త నిబంధన పౌచ్చ మార్గులతో జీవితకాల పరీక్షలో విజయం సాధించింది.

క్రొత్తనిబంధన త్వరగా ప్రాయబడను:

పోలు కైనరు యోదాట విమర్శించబడుటకు త్వేదీగా కనిపెట్టాచు యున్న సందర్భముతో అపొస్టలుల కార్యముల గ్రంథము అకస్మాత్తుగా ముగియుచున్నది (అపొ.కా. 28:30, 31), అపొస్టలులకార్యముల గ్రంథము ను లూకా ప్రాసాదు. పోలు సీరో చక్కపర్తి యెదుట నిలబడక ముందు అప్పటికి అతడు గృహ నిర్వంధములో యుండెను. దీనిని బట్టి అపొ.కార్యముల గ్రంథము

క్రీ॥శ 62లో ప్రాయబడెను. లూకా సువార్త అంతకు మందే ప్రాయబడెను (లూకా 1:1,4; అపో.కా. 1:1,2). అంటే లూకా సువార్త అపోస్తలుల కార్యములు, క్రీస్తు మరణించి, సమాధి చేయబడి తిరిగి లేచిన 30 సంవత్సరముల లోపే ప్రాయబడెను. ఒక చరిత్రాత్మక సంఘట నను కట్టుకథగా మార్చడానికి ఆ సమయం చాలాదు.

క్రొత్త నిబంధన త్వరలో ముగించ ఇడెనుసుటక మరొక ఆధారము, దానిలో యొరూపులేము దేవాలయము నాశనం చేయబడునని యేసు చెప్పిన ప్రపచనము ను మత్తయి, మార్చు లూకాలు ప్రాసారు (మత్త 24:1,2; మార్చు 13:1,2; లూకా 21:5,6). యొరూపులేమును, దానిలోని మేవాలయమును క్రీ॥శ 70 సం॥లో రోమా సైనికుల చే యేసు చెప్పినట్టే నాశనం గావించబడెనని జోసిఫిన్ అనే చరిత్ర కారుడు ప్రాసాదు. అయినను ఇంత ప్రాముఖ్యముట్టము క్రొత్త నిబంధనలో ఎక్కడా చెప్పబడలేదు. క్రొత్త నిబంధనలో ఏ భాగమైనా క్రీ॥శ 70 సంవత్సరము తరువాత ప్రాయబడి యుంటే, యేసు ప్రశువు చెప్పిన ప్రపచన నెరవేర్పుగా ఆ సంఘటన తప్పక ప్రాయబడి యుండేది. అందు వలన క్రొత్త నిబంధనలోని 27 పుస్తకములు అన్నియ్యు క్రీ॥శ 70వ సంవత్సరమునకు మందే ప్రాయబడెనను ఉకు నిర్ధారణాయై యున్నది.

ఆదిమ క్రిష్వల ప్రాతలు :

క్రొత్త నిబంధన త్వరగా ప్రాయబడెన నుటక మరొక రుజువు ఆదిమ సంఘ నాయకుల ప్రాతలు.

క్రిమెంతు కౌరింధియులకు క్రీ॥శ 95లో ప్రతిక ప్రాసాదు, ఈ ప్రతికలో అతడు మత్తయి, మార్చు లూకా, అపో.కార్యములు రోమా ప్రతిక 1 కౌరింధియులు, ఎఫేసీ, తీతు, హెల్లీ, మరియు 1 పేతురు ప్రతికల నుండి లేఖనముల నెత్తి చూపించాడు.

క్రీ॥శ 115 లో ఇగ్నోషియస్ ప్రాసిన ప్రతికలు ఆసియాలోని కొన్ని సంఘాలకు ప్రాసాదు. అతడు మత్తయి, ఎఫేసీ, ఫిలిప్పీ, 1,2 తిమోతి, తీతు ప్రతికలలోని మాటలను అందులో ప్రాసాదు.

క్రీ॥శ 120 లో పోలికార్పు ఫిలిప్పీ యులకు ప్రాసిన ప్రతికలో మత్తయి, మార్చు లూకా, అపో.కార్యములు రోమా, 1,2 కౌరింధియులకు, గలతీ, ఎఫేసీ, ఫిలిప్పీ, 2 ధెస్సు, 1,2 తిమోతి, హెల్లీ, 1 పేతురు మరియు 1యోవోను ప్రతికలలోని మాటల ను అందులో ప్రాసాదు.

క్రొత్త నిబంధనలో 11వ చనములు తప్ప మిగితావన్నే ఆదిమ సంఘనాయకుల ప్రాతలలో కనబడ్డాయి. దీనిని బట్టి క్రొత్త నిబంధనలోని 27 పుస్తకములు ప్రభ్యాతి గాంచి, విరివిగా ప్రజలచే వాడబడుచున్న వని మొదటి రెండు శతాబ్దముల సంఘ చరిత్రను బట్టి గ్రహించుకొనగలము.

ఆరాధనలో వాడ్య సంగీతము దేవుని పలన కలిగెనా? లేక మానవుని పలన కలిగెనా?

(Instrumental music in worship from God or Man?)

ఈ ప్రశ్నకు జవాబును కనుగొను విధానము ఒకే ఒక్కటి యున్నది. క్రొత్త నిబంధన యొద్దుకు వెళ్లి మొదటి శతాబ్దిపు క్రీస్తు సంఘారాధనలో వాడ్య సంగీతము ఉండెనో లేదో తెలిసి కొంటే సరిపోతుంది. మన ప్రశ్నకు జవాబుగా క్రొత్త నిబంధనలో కనీసము పది లేఖన భాగములున్నవి.

ఈ లేఖన భాగములను ప్రతి దానిని జాగ్రత్తగా గమనించుదము.

1. “అంతట వారు కీర్తన పాడి ఒలీవల కొండకు వెళ్లిరి” (మత్తుయి 26:30)

2. మార్య 14:26లో కూడ యివే మాటలు ప్రాయబడినవి.

3. “అయితే మధ్య రాత్రి వేళ పోలును సీలయు దేవునికి ప్రార్థించుచు కీర్తనలు పాడుచుగాడిరి, ఖయదీలు వినుచుండిరి” (అపో.కా. 16:25).

4. “ఈ హేతువు చేతను అన్య జనులలో నిన్ను స్తుతింతును; నీ నామ సంకీర్తనము చేయుదును” (రోమా 15:9).

5. “కాబట్టి ఆత్మతో ప్రార్థన చేతును, మనస్సుతోను ప్రార్థన చేతును, ఆత్మతో పాడుదును మనస్సుతోను పాడుదును” (1 కొరింథి 14:15).

6. “ఒకని నొకడు కీర్తనలతోను సంగీతము లతోను ఆత్మ సంబంధమైన పాటలతోను

పోచ్చరించును మిం హృదయములలో ప్రభువును గూర్చి పాడుచు కీర్తించుడి” (ఎఫేసీ 5:19).

7. “సంగీతములతోను కీర్తనలతోను ఆత్మసంబంధమైన పద్యములతోను ఒకనికి ఒకడు బోధించుచు బుద్ధి చెప్పుచు కృపాసహితముగామిం హృదయములలో దేవుని గూర్చి గానము చేయుచు, సమస్త విధములైన జ్ఞానముతో క్రీస్తు వాక్యము మింలో సమృద్ధిగా నివసింపని య్యాడి” (కొలస్స 3:16).

8. “ఈ హేతువు చేతను... నీ నామమును నా సహాదరులకు ప్రచుర పరతును సమాజము మధ్య నీ కీర్తని గానము చేతును” (పౌరీ 2:12).

9. “కాబట్టి ఆయన ద్వారా మనము దేవునికి ఎల్లప్పుడు స్తుతియాగము చేయుదము, అనగా ఆయన నామమును ఒప్పుకొనుచు జివ్వోఫలము అర్పించు దము” (పౌరీ 13:15).

10. “మిం ఎవనికైనను త్రచు నంభవించెనా? అతడు ప్రార్థన చేయవలెను; ఎవనికైనను సంతోషము కలిగెనా? అతడు కీర్తనలు పాడవలెను” (యాకోబు 5:13).

ఈ వచనములను చదివిన తరువాత మంచి మనసు గల ప్రతివాడు

క్రొత్త నిబంధనలో పాటలు పొడుటను (గాత్ర సంగీతమును) గూర్చి మాత్రమే మనం చదువ గలమని అంగీకరించును. సంఘారాధనలో పియానోగాని, ద్రుమ్య కంజరి మొదలగు వాడ్యములను గూర్చిన లేఖన భాగములు గాని ఎక్కడా మనకు కనబడవు. దీనికి కారణం చాలా సూక్ష్మ : క్రీస్తు సంఘములు ఆరాధనలో ఏన్నపు వాడ్యములు నువ్వొగించలేదు! ఆదిమ క్రిస్తువులు కేవలం పాటలు పొడిరి. అందువలన క్రిస్తువారాధనలో వాడ్యసంగీతము దేవుని వలన గాక మానవులని వలన మాత్రమే కలిగెనని మనము గ్రహించుకొన గలము. నిజానికి క్రీస్తు సంఘము స్థాపించబడిన కొన్ని వందల సంవత్సరముల తరువాతనే క్రిస్తువారాధనలోనికి వాడ్యములు చేర్చించబడినవి. క్రీస్తు శకము 670 వ సంవత్సరములో మొట్టమొదటి ‘ఆర్ద్రన్’ అనువాడ్యము ఆరాధనలో ప్రవేశపెట్టి బధించును. పోవ్వేటాలియన్ అనునతడు దీనిని ప్రవేశపెట్టగా రోమన్ కేధలిక్ సంఘము లో చీలిక లేర్చడెను. అందువలన వెంట నే అది నిర్మాలించబడెను. అయితే క్రీస్తు వచ్చిన 800 సంవత్సరముల తరువాత ‘ఆర్ద్రన్’ అనువాడ్యము రోమన్ కేధలిక్కుల గుడులలో కొంత ఫతఫుటన తోనే మరల ప్రవేశపెట్టి బధించును. తత్తులితముగా ఉద్ధవించిన గ్రీక్ ఆర్టోడాక్స్ సంఘమునే దీక్షిని వాడ్యములు

వినియోగించరు.

మేసుక్రీస్తు స్థాపించిన సంఘములో వాడ్యములు ఎన్నడు వినియోగింపబడలేదని మనం ఇట్టే తెలిసిన కొనగలము. క్రొత్త నిబంధన దానికి అనుమతి నియ్యతేయ. క్రీస్తు వచ్చిన అనేక వందల సంవత్సరముల తరువాతనే వాడ్యములు ప్రవేశపెట్టిబడెనని ప్రపంచ చరిత్ర కూడా చెప్పుచున్నది.

ఆరాధనలో వాడ్య సంగీతమును పోత్తప్పాంచువారు తరుచు ఒక వాదన చేస్తారు. ఈ వ్యాసాన్ని ముగించక ముందు దాన్ని పరిశీలించగోర్తాను. “పాత నిబంధన కాలంలో వాడ్యములు వినియోగించారు కదా?” యని తరుచు వారు వాదిస్తారు. అవును తప్పక వారు వినియోగించారు అని జవాబిస్తాను. ఉదాహరణకు 150వ కీట్టునలో దేవుని సుత్తించుటకూను అనేక వాడ్యములు అక్కడ చెప్పబడి యున్నవి. అయితే పాతనిబంధనలో చెప్పబడినంత మాత్రాన వాటిని క్రొత్త నిబంధన ఆరాధనలోకి తేవాలని ఎక్కడాలేదు. మిారు పశుబలులను, సాంబ్రాణి పొగలను ఎందుకు అర్పించరు? అని వారినడిగినప్పుడు “సాంబ్రాణి పొగలు, పశుబలులు పాత నిబంధన ఆరాధనలోనివి గదా?” యని వారు తిరిగి జవాబిస్తారు.

వారి జవాబు ఖచ్చితంగా కరక్కే. ఏలయనగా మనం మోషధర్మశాస్త్ర కాల ములో జీవించుట లేదు (రోమా 7:47; 2 కౌరింథి 3:7,11; కొలస్సు 2:14). నేడు ఆరాధనలో మనం యేమి చేసినా అది క్రీస్తు

చట్టమగు క్రొత్త నిబంధనలో కనబడాలి. క్రిస్తవారాధనలో పశుబలులకు. సాంబ్రాణి పొగలకు దేవుని గ్రంథములో ఎంత అనుమతి యున్నదో వార్యములకు కూడా అంతే యున్నది.

మొదటి శతాబ్దిపు సంఘములో వార్యములు కనబడవు. క్రిస్తవులు పాటలు

పాడాలని ఆజ్ఞాపింపబడ్డారు. దేవుని మార్గముతోనే మనం సుత్వప్రియిందాలి. “ దేవుడు ఆత్మగునుక అయనను ఆరాధించవారు ఆత్మతోను సత్యముతోను ఆరాధించవలెనని” యేసు చెప్పేను (యోవోను 4:24).

- కెవ్ బైలర్ .



రండి, ఆరాధించుదము ! (Oh Come, Let us Worship !)

“రండి నమస్కారము చేసి సాగిలప డుదము. మనలను సృజించిన యెపోవా సన్నిధిని మోకరించుదము. ఆయన మన దేవుడు” (కీర్తన 95:6).

క్రొత్త నిబంధన యుగములో యేసు ఆరాధనను ఇట్లు వర్ణించారు: “అయితే యదార్థమగా ఆరాధించవారు ఆత్మతోను సత్యముతోను తండ్రిని ఆరాధించుకాలము వచ్చుచున్నది. అది ఇప్పుడును వచ్చే యున్నది.” (యోవోను 4:23).

తరములబడి ప్రతి వారం పారం పర్యాచారముగా మనం చేయు ఆరాధన గాక ఆరాధనను గూర్చి బైబిలు చెప్పు యదార్థ సంగతులను గమనించుటకు ప్రయత్నిం చుదాం.

“ఆ మనమ్ముడు తన తలవంచి యెపోవాకు మొక్కను” ఆది.కా. 24:26.

“అల్భాము సాగిలపడియుండగా, దేవుడతనితో మాటల్లాడేను....” ఆది.కా. 17:3.

“అందుకు మోషే త్వరపడి నేల వరకు తలవంచుకొని నమస్కారము చేసెను” (నిర్మమ 32:8).

“సర్వజనులారా యెపోవాను సన్నితించుడి” “ఆయన బహుగా సుత్తి నొంద తగినవాడు. ఘనతా ప్రభావ ములు ఆయన సన్నిధిని ఉన్నవి !!

“యెపోవా నామమునకు తగిన మహిమ ఆయనకు చెల్లించుడి.. ఆయన సన్నిధికి రండి... ఆయన యెదుట సాగిలపడుడి”, “జనులందరు ఇమేన్ అని చెప్పి యెపోవాను సుత్తించిరి” (1 దినవ్య 16:23, 26,29,36).

“సర్వలోకము నీకు నమస్కరించి

నిన్న కీర్తించును నీ నామమును బట్టి
నిన్న కీర్తించును ” (కీర్తన 66:4).

“మన దేవుడైన యెహోవాను
ఘునపరుచుడి, ఆయన పాదపీరము
ఎదుట సాగిలపడుడి. ఆయన పరిశు
ధుడు” (కీర్తన 99:5).

“ఆయన నివాస స్థలములకు
పోదము రండి. ఆయన పాద పీరము
ఎదుట సాగిలపడుచుము రండి” (కీర్తన
132:7).

“ఇందు వలన దేవుడు నిజము
గా మీలో ఉన్నాడని ప్రచారము చేయుచు
అతడు సాగిలపడి దేవునికి నమస్కారము
చేయును” (1 కొరింథి 14:25).

సాతానుడు కూడ క్రీస్తును
కోధించినప్పుడు, తన ఘనతక్కరకు
ఆయన యేమి చేయాలో ఎరిగినవాడ్యై
యుండెను; “నీవు సాగిలపడి నాకు
నమస్కారము చేసిన యొడల వీటన్నిటిని
నీకిచ్చేదనని ఆయనతో చెప్పేను ”
(మత్తుయి 4:9).

“ఆయనను ఆరాధించవారు
ఆత్మతోను. సత్యముతోను ఆరాధించ
వలెనని” యేసుప్రభువు చెప్పేను
(యోహాను 4:24). అందు వలన
ఆరాధించవారు తమ్మునుతామ్ము
పరిష్కించుకొని ఆరాధించుట యుక్తమేని
నేను భావిస్తాను.

ఆరాధనను గూర్చియున్న ఈ
లేఖన భాగములను పునఃపరించుము.

అవి సరదాగా, హాయిగా, కూర్చుని,
గడియారాన్ని గమనిస్తూ యున్నట్టున్నవా
? లేదా అవి మన శక్తి, సామర్థ్యాన్ని, భక్తిని,
కోరుచూ దేవుని నన్నిధిలో మనం
పుండపలసిన విధానాన్ని సూచించుస్తున్నవా
? అత్యుఱాధనలో నిమగ్నులమై మనం
గడియారాన్ని గమనిస్తూ యుండపలసిన
షిలేదు. అట్టిపణి దేవదూషణయే అగును.

దేవుడిచ్చిన మార్గదర్శక సూత్రము
లను పాటించుచు ఆయన కోరు రీతిగ
ఆరాధించుటకు మనం యేమి చేయాలి ?
యేమేమి మార్పులు చేయాలి ? దిగువ
కొన్ని సహాయార్థకరమైన సలహాలనిచ్చు
చున్నాను. వీటిని పాటించిన యొడల మన
ఆరాధనలో అత్యుఱంగా మేలు పొందగల
మని నా విశ్వాసము.

ఎల్లప్పుడు, ఎల్లప్పుడు ... ఎల్లప్పుడు :

ఆరాధన క్రమమును జరిగించు
పురుషులు ఎల్లప్పుడు, ఎల్లవేళలా తాము
చేయునదంతా దేవుని ఘనతకు, మహిమ
కూరకు మాత్రమే యని గుర్తుంచుకొనాలి.
ఆరాధనలో పాల్గొనువారు బలపరచబ
దురురు. అనేక రీతులుగ మేలు పొందు
దురు. గాని ఈ సమయం మాత్రం స్వీయ
ఘనత కూరకు గాక దేవుని కొనియాడుటకు
ఉపయోగింపబడాలి. బైబిలు తరగతి
సమయంలో కూడ యిట్టి విధమైన పరము
జరిగించబడాలి.

1. ఎ) శనివారం రాత్రి నుంచి విశ్రాంతి

నొంది ఆరాధనకు సిద్ధపడాలి. బి) ఆదివారం ఉదయాన్నే లేచి ఆరాధన కొరకు సిద్ధపడాలి. సి) ఆరాధన స్థలమునకు ముందుగానే చేరుకొని ఆరాధించుటకు మానసికంగా సిద్ధపడాలి. ఇంటా చేయడానికి మనం నిశ్చయించుకొని పనిచేయాలి.

2. ఆరాధన స్థలము దగ్గరకు వచ్చిన తరువాత సమౌద్రములను పలకరించడం, వారితో సంఖాషించడం అంతా వెలుపల ఆవరణలో జరిగితే మంచిది. మనం లోవల హాలులో ప్రవేశించే నరికి ఆరాధించుటకు సిద్ధంగా యున్నామని అర్థం.

3. ఆరాధన ప్రారంభం కావడానికి ఇంకా సమయం వున్నట్టయితే బైబిలు చదువుటయో, ప్రార్థనచేసికొనుటయో, ధ్యానిం చుటయో ఇరుగవలెను. ఈ సందర్భంలో దేవుని గూర్చి ధ్యానిస్తుయుంటే మంచిది.

ఆరాధన : ఆరాధన అంతలీలోను దేవతాపేమన ముఖ్యం శము. ప్రతివారు తమ హృదయపూర్వకముగా పాడునట్టి పాటులను ఎంచుకోవాలి. దేవుని స్తుతించడానికి, ఘనపరచడానికి, కృతజ్ఞత చెల్లించడానికి, ప్రేమను ప్రకటించడానికి ఉపకరించే పాటలు పోదాలి.

బి) ప్రార్థనలు కూడా సుత్తికి, కృతజ్ఞతకు సూచనగా యుండాలి గాని ప్రార్థించుపాని వ్యక్తిశ్శాసనికి కాదు. అంతే కాదు వ్యక్తిగత క్రిస్తువుల అవుసరాలను తెలిసికొని వాటి

కొరకు ప్రార్థించుటలో జాగ్రత్త వహించాలి. ఏదైనా ఒక ప్రాంతము గాని, దేశము గాని ఇబ్బందిలో యుంటే దాన్ని గూర్చి ప్రార్థించాలి. మన పరాశ్రీకపు తండ్రి అందరికి ప్రభువై యున్నారు. గనుక ఆయన సన్మిధికి మన విజ్ఞాపనములు తీసుకొని వెళ్ళాలి. ఆయన చిత్తవైతే ఆయా ఇబ్బందులను తొలగించమని ప్రార్థించాలి.

ప్రార్థనలు క్రూముగా యుండాలి, తరచు ప్రార్థించాలి, ప్రార్థనలోని మాటలు నిష్టల్చుపముగా యుండాలి. పదేపదే వల్లించకూడదు. ప్రతి తలంపు హృదయ పూర్వకమైనదై యుండాలి. సి) ఆదిమ క్రిస్తువులు ప్రతి ఆదివారమున ప్రభు రాత్రి భోజనములో పాలు పొంది సహవాసము కలిగి యున్నట్లే నేడుకూడ మన ఆరాధనలో ఆట్లే యుండవలెను. ప్రభురాత్రి భోజనంలో మనం ఒండొరు లతోను, దేవునితోను. సహవా సము కలిగియుందుము.

ప్రభురాత్రి భోజనంలో పాల్గొనక ముందు ప్రార్థనలో గడిపి ప్రతివాడు తన్న తాను పర్మిక్కించుకొనవలెను. సమౌద్రులలో ఏమైనా ఆరోపణ లున్నట్టయితే ఈ సమయమందు అవి కర్ణ్ణచేయబడుటకు అవకాశము కల్గాను.

ఈ రీతిగా అందరి హృదయాలు ఏకమై పరిశుద్ధ పరచబడినవై యుండగా తేఖన భాగము చదివి దాన్ని కొంత

వివరించుట మంచిది:

ఇ. కానుకలు వ్యక్తుల యొక్కయు సంఘము యొక్కయు ప్రేమను ధారాళ ముగా ప్రతిబింబింపజేయునట్లుండాలి. దేవుని యొక్కయు ఆయన ప్రేయ యొక్కయు గొప్పతనాన్ని మనం గ్రహించి నట్లయితే, అంధకారములో యున్నవారికి సువార్తనందించునట్లు ఇచ్చుటలో మనం ప్రోత్సహించబడాలి.

మనం ఆరాధన చేయునప్పుడు నిలబడాలా? కూర్చోవాలా? సాగిలపడాలా? లేఖనాల్సో ఇందు విషయమైన నియమం యేదీ ఇయ్యబడలేదు. అయితే మనం చదివిన లేఖన భాగాలు కొంత మాదిరిని మనకు చూపించుచున్నవి. ఆరాధన కూర్చుని గాని నిలబడి గాని చేయవచ్చును. కూర్చోగలిగితేనే ఆరాధన అంతటిలోను పాల్గొనగలము. లేఖనాల్సో ప్రజలు దేవుని సన్నిధిలో నిలబడినట్లు కూడ. ప్రాయబడింది.

అన్నిలీకంటే ముఖ్యముగా ఆరాధన దేవుని సన్నిధిలో వంగి నమ సాగ్రహము చేసినట్లు ప్రాయబడింది. వారి ముఖములు నేలపైపు వంగియంచి నట్లగుపడును. మన ఆరాధనలలో యిట్టి విధేయత, దీనత్పము కనిపడుట లేదు. అనుభూతిని మనం పొందలేక పోవుచున్నమని నాయభిప్రాయం.

ఆరాధనను లేఖనములు ఎట్లు వివరించుచున్నవి? దైవావేశ లేఖకుడు

సంఘారాధనను, ఇక్కాయేలీయులు అనుభవించిన దేవుని ప్రత్యక్షతను దిగువరీతిగా వర్ణించుచున్నాడు.

“ఇప్పుడైతే సీయోను కొండకును, జీవము గలదేవుని పట్టణమునకు, వేవేల కొలది దేవ దూతల యొద్దకును, పరలోక మందు ప్రాయబడియున్న జ్యేష్ఠల సంఘమునకును, వారి మహాత్మవమనకును, అందరి న్యాయాధిపతియైన దేవుని యొద్దకును సంపూర్ణసిద్ధిపొందిన నీతి మంతుల ఆత్మ యొద్దకును, క్రొత్త నిబంధనకు మధ్యవర్తియైన యేసునొద్దకును హేబేలు కంటే మరి క్రేష్ణముగ పలుకు ప్రోక్షక రక్తమునకును మీరు వచ్చి యున్నారు.” (హెబ్రీ 12:22-24).

ఎంత ఆశ్చర్యకరమైన సమూహమో! మనం ఆరాధన చేయునప్పుడు ఏఱడ మహిమ గల ప్రదేశములో ప్రవేశించెదమో! అట్టి సమూహములో మనం ఆత్మలను పరీక్షించుకొనుచు, దీన హృదయంతో ప్రవేశించుట ఎంత అవసరమో! ప్రభువు దినమందు మనందరికి ఎంత ఆత్మ ఉద్దేశపూరిత అనుభవమో గదా!

అందువలననే బైబిలు పరన కాలములో ప్రవేశించి దేవుని వాక్యమును ధ్యానించి ఆరాధనలో ప్రవేశించుట ఉత్తమము. ఒకరినొకరు పొచ్చరించు కొనుచు, పురికొల్పుచు ఆరాధనలో పాల్గొందుము గాక !

-బట్టి భోట్.

పది ఆజ్ఞలు పొచ్చిస్తే రక్షింపబడుదుమా?

(Will Keeping the Ten Commandments Save us?)

వది ఆజ్ఞలు పొటి పై చాలు రక్షింపబడ్డాము, దేవుడు సంతోషిస్తాడు అనే మాటలు తరుచు వింటూ యుంటాము. దేవుడు మోషే ద్వారా ఈ పది యూజ్ఞలను సీనాయి కొండపై ఇక్కాయేలు జనాంగమున కిచ్చారు. వారు ఐగుప్పు బానిసత్ఫము నుండి విడుదల పొంది అరణ్యముతో యుండగా అయాజ్ఞలు వారికి జారీచేయబడ్డాయి. సీనాయి కొండపై పదియూజ్ఞలతో పాటు అనేక ఆజ్ఞలు జారీ చేయబడినను, పదియూజ్ఞలు పొచ్చించుటే మానవ కోటికి విధియని అనేకులు తలస్తారు.

ధర్మశాస్త్రము శిక్షించించెను:

వది యూజ్ఞలు మనలను రక్షింపనేరవని బైబిలు బోధించుచున్నది. అవిరక్షింపగలిగితే యేసు క్రీస్తు ఈ లోకమునకు రావలసిన అవునరం యేమిందు. పదియూజ్ఞలతో కూడిన ధర్మశాస్త్రము క్రీస్తుకు 1500 సంవత్సరముల పూర్వము ఇయ్యబడెను. గాని విశేషవేమంతే ప్రజలను రక్షించుటకు బదులు అదివారిని శిక్షకు గురిచేసెను. ఏలయనగా అదివారి మంచి చెడుగుల జ్ఞానము నభివృద్ధిసేసి, దానినుల్లంఘించినప్పుడు వారిని దేవునికి మరింత బాధ్యాలనుగా చేసెను. “ఏలయనగా ధర్మశాస్త్ర సంబంధమైన క్రియల మూలముగా ఏమనుమ్మడును

ఆయన దృష్టికి నీతిమంతుడని తీర్చ బచ్చు. ధర్మశాస్త్రము వలన పొపమనగా ఎట్టిదో తెలియబడుచున్నది” (రోమా 3:20).

నిజానికి ధర్మశాస్త్రము మంచిదే అయినను, అది ప్రజల మేలు కొరకు నీర్చేశించబడినదైనను, దానిన తికమిం చుట వలన కలుగు పొపపు అపరాధము ను నిర్మాలించు శక్తి దానియందు లేకుండను. అందరును పొపము చేసినవారే (రోమా 3:23). మరియు పొపము వలన కలుగు జీతము మరణము (రోమా 6:23). ప్రజల అపరాధమును నిర్మాలించుటకు గాను బలి అవునరమయ్యేను. దేవుడు వారికి తాత్మాలిక పశుబలి పద్ధతిని యేర్పాటు చేసెను. అది సంస్కార రూపముగా వారిపొపమును నిర్మాలించెను గాని నిజానికి వారికి పొపక్కమాపణను సంపాదించ లేక పోయేను. “ఏలయనగా ఎడ్డ యొక్కయు, మేకల యొక్కయు రక్తము పొపములను తీసిపేయుట అసాధ్యము” (పౌశ్రీ 10:4). అనేక శతాబ్దముల తరువాత యేసుక్రీస్తు వచ్చి తన్న తానే బలిగా అర్పించుకొని పొపములను పరిపారింపగలిగెను. “మేకల యొక్కయు కోడెల యొక్కయు రక్తముతో కాక స్వరక్తముతో ఆయన ఒక్కాసారే పరిపుఢ స్వలములో ప్రవేశించెను” (పౌశ్రీ 9:12).

వదియాజ్ఞలతోను, ఇంకా అనేకమైన అజ్ఞలతోను కూడిన మోషే ఘర్షశాస్త్రము శాంతి భద్రతలను పరిరక్షించుట కున్గప్రోంచబడి బాల శిక్షకునిగా వని చేసెను. క్రీస్తు వచ్చి దానిని తొలగించెను. శతాబ్దముల యనంత రము క్రీస్తు నందలి విశ్వాసము రాగా, ఇక ఆబాల శిక్షకుని ప్రయోజనము లేక పోయెను (గలతి 3:19,24,25). ఇప్పుడు క్రీస్తు మనకొక నూతన ఘర్షశాస్త్రమును గ్రహించియున్నారు. అది ‘విశ్వాసన్యాయము’ అని పిలువ బడుచున్నది (రోమా 3:27). ఈ నూతన నియమము క్రీస్తు యొక్క సువార్తయే. అది నమ్మి ప్రతిపానిని రక్కించుటకు దేవుని శక్తియై యున్నది (రోమా 1:16). అందువలన మోషే ద్వారా ఇయ్యబడిన ఆపాత ఘర్షశాస్త్రము క్రిందనేడు ఎవడును లేదు. దాని యొద్దకు మరల వెళ్లుటకు ప్రయత్నిస్తే క్రీస్తు ద్వారా కలిగిన పాప క్షమాపణను నిరాకరించి తిరిగి శిక్ష విధినే ఎంచుకొనిసటగును.

అట్లయితే ఇప్పుడు విగ్రహాధన చేయవచ్చు, సరహత్య చేయవచ్చు, వ్యాఖించరింపవచ్చు, దొంగిలవచ్చు, ఆశించవచ్చు అని యద్దమా ? పది యాజ్ఞలు నిరూలించబడినందున పై పాటినస్నీ చేయవచ్చా? అట్లుకానేకాదు. మోషేద్వారా ఘర్షశాస్త్ర మియ్యబడక ముందునుండే, అది నుండే ఈ నైతిక

సూత్రములు సుభూషించుట తప్పే. పది యాజ్ఞలు ఇయ్యబడక పూర్వమే సరహత్య తప్పు, వ్యాఖిచరించుట తప్పు, దొంగిలించుట వెు॥నవి తప్పు, ఘర్షశాస్త్రమున్నను, లేక పోయినను ఈ నైతిక సూత్రములు మానవ ఘృదయములలో అది నుండి ప్రాయబడి యుండెను (రోమా 2:14-15). కయాను హేబులు హత్య గావించి పాపము చేసెను. అవ్వటికి వదియాజ్ఞలు ఇయ్యబడలేదు!

అయితే ఇప్పుడు మనం పది యాజ్ఞల వలన రక్కింపబడము, మనం చేసిన పాపముల నుండి రక్కించుటకు గాను మనకొక రక్తకుడు అవుసరం. క్రీస్తు లేకుండా ఘర్షశాస్త్రము మనలను రక్కించగలిగిన యెదల, దేవుడు తన కుమారుని సిలువపై ఇలి ఇయ్యబలసి యుండక పోవును. మన నిరీక్షణను నేడు మనస్వాన్ని మించుకొను, చాపరహిత జీవితం మించు ఆధారపరచి మనలను మనమే మోసపుచ్చుకొనము. పదియాజ్ఞలు పాటించుచున్నామని డప్పు కొట్టు కోము. గాని మన పాపములు మోసిన యేసు నొద్దకు మనం పరుగిడాలి. ఆయనే మన ఆశ్రయం ఆయన రక్తము చ్చార్యానే మనం పవిత్రులం కాగలము. “నమ్మి బాప్తిస్ము పొందిన వాడు రక్కింపబడునని” యేనే చెప్పేను (మార్కు 16:16).

- జాన్ థిసన్

పరిశుద్ధత్వ పరిమాణములు

(Measures of the Holy Spirit)

అద్భుతములు యింకను జరిగించబడు చున్నవని అనేకులు నమ్మదురు. మొదటి శతాబ్దమందు అపొస్టలులు పొందిన పరిశుద్ధత్వ బాహ్యిస్కము ఈనాడు దేవుని పిల్లలు కూడ పొందగలరు అని బోధించు వారు పైన చెప్పబడిన సిద్ధాంతమును ప్రకటించేదరు. పరిశుద్ధత్వ పరిమాణములను సరిగ ఎరుగనందు వలన ఈ గందరగోళము అంతయు ఉధ్వవించినది.

1. “పరిమాణము లేకండా క్రీస్తు పరిశుద్ధత్వము పొందెను:

ఏలయనగా దేవుడు తాను వంపిన వానికి కొలతలేకుండ ఆత్మననుగ్రహించును గనుక ఆయన వేపుని మాటలే పలుకును” (యోహోను 3:34). అందుచే ఆయనకు అన్నియు చేయు శక్తి అనుగ్రహించెను. మూగపారికి మాట లాడనిచ్చేను, చెవిటి వారికి వినుటకు శక్తి వచ్చేను, జనసమూహము లను పోషించెను, నీటిపై నడచెను, సముద్రము నణచెను, చనిపోయిన వారిని బ్రతికించెను. అన్నిటికంటే గొప్పగా ఆయన చనిపోయి బ్రతికెను. కానీ ఎందుకు? వాక్యమును స్థిరపరచి విశ్వాసులనుగా చేయుటకు (యోహోను 20:30,31).

2. పరిశుద్ధత్వ బాహ్యిస్కము క్రొత్త నిబంధనలో రెండు సందర్భములలో మాత్రమే జరిగిను:

మొదటగా అపొస్టలులు పరిశుద్ధత్వ బాహ్యిస్కము పొందిరి (అపొ.కా. 2). దీనికి ముందుగనే వారిని సర్వసత్యములోనికి నడిపించుటకు ఆదరణ కర్తను పంపించెనని క్రీస్తు వారికి వాగ్దానము చేసేను (యోహోను 16:13). క్రీస్తు వెళ్లిపోవుచుండెను . అయితే అపొస్టలులకు యింకను నడిపింపు అవుసరమని గ్రహించి వారిని నడిపించు నిమిత్తము పరిశుద్ధత్వ బాహ్యిస్కము పొందిన తరువాత యితర భాషపలలో మాటలాడు శక్తి వారికి కలిగెను. వారు కుండివారిని బాగుచేసిరి, రోగులను స్వస్థ పరిచిరి, చనిపోయిన వారిని లేవదీసిరి. అద్భుతములు చేయగల్లునట్లు యితరులపై వారు చేతులుంచిరి. అట్టి శక్తిని వారు కలిగియుండిరి.

రెండవది-కార్బ్లి యింటివారు పరిశుద్ధత్వ బాహ్యిస్కము పొందిరి. యూదులవలె అన్యజనులను కూడ దేవుడు అంగీకరించునని తెలియజేయ టకు యిది జరిగిను (అపొ.కా. 10:11). వారు దానిని పొంది,

అన్యభాషలలో మాటలాడుట ద్వారా దానిని నిరూపించినప్పుడు “మనవలె పరిశుద్ధాత్మను పొందిన వీరు బాష్పిస్కము పొందకుండ ఎవడైనను నీళ్కు అంటకము చేయగలదా?” అని పేతురు ప్రశ్నించెను (అప్పా.కా. 10:47), దీనిని

గూర్చి పేతురు యిట్లు వర్ణించెను : “నేను మాటలాడ నారంభించి నప్పుడు పరిశుద్ధాత్మ మొదట మన మిాదికి దిగిన ప్రకారము వారి మిాదికిని దిగిను” (అప్పా.కా. 11:15). విశ్వాసులందరి వలె కౌర్చేలి యింటివారికి పరిశుద్ధాత్మ కలిగిను అని పేతురు చెప్పాటలేదని గమనించుము. గాని వారు అపొస్తలుల పొందినరీతిగ పరిశుద్ధాత్మను పొందిరి.

3. చేతులుంచగా కలుగు పరిశుద్ధాత్మ పరిమాణము :

చేయవలసిని పని ఎక్కువగుట చేతను. అపొస్తలులు కొద్ది మంది యగుట చేతను, వారు పరిశుద్ధాత్మ శక్తిని యితరులు పొందగల్లునట్లు వారిపై చేతులుంచిరి. మొదట ఏడుగురిపై అపొస్త లులు తమ చేతులుంచిరి (అప్పా.కా. 6:6). ఫిలిప్పు వంటి సువార్తికులు నమరయకు వెళ్ళి అద్భుతములు చేయు శక్తిని యాట్లు పొందగల్లిరి. దాని ద్వారా అనేకులు సువార్త కులో బడిరి. కాని ఫిలిప్పు ఈ శక్తిని ఇంకాకరికి యిచ్చుటకు వీలులేకుండను. తరువాత అపొస్తలుడైన

పేతురు యోవోనులు యొరుష్య లేము నుండి వచ్చి అద్భుతములు చేయు శక్తిని పొందగల్లునట్లు జనులపై చేతులుం చిరి (అప్పా.కా. 8:14,17).

4. సాధారణ రీతిగ లభించు పరిశుద్ధాత్మ పరిమాణము పొందిన వారు :

ఆపొస్తలులు చేతులుంచగా పరిశుద్ధాత్మ బాష్పిస్కము పొందినవారు తప్ప అందరు పరిశుద్ధాత్మ పరమును సామాన్య పరిమాణ ములో పొందిరి. దీనిని పొందిన వాడు పరిశుద్ధాత్మను పొందుసుగాని అద్భుత శక్తిని కాదు. పెంటెకోస్తు దినమున పేతురు “మిసరు మారుమనన్నను పొంది పొషక్కమాపణ నిమిత్తము ప్రతివాడు యేసుక్రీస్తు నామమున బాష్పిస్కము పొందుడి; అప్పుడు మిారు పరిశుద్ధాత్మ అను వరమును పొందుదురు” అని చెప్పేను (అప్పా.కా. 2:38).

పరిశుద్ధాత్మ బాష్పిస్కము అపొస్తలు లకు మాత్రమే వాగ్గానము చేయబడేను. ప్రభువుచే అది అనుగ్రహించబడేను; అది వారిని సర్వ సత్యములోనికి నడిపిం చుటకు, వాక్యమును స్థిరపరచుటకు, క్రొత్త నిబంధనను ప్రాయుటలో నడిపించు ఉటకు సహా కారిగ యియుబడేను. కౌర్చేలి యింటివారైతే నీటి బాష్పిస్కము పొందక మునుపే వారు పరిశుద్ధాత్మ బాష్పిస్కము పొందిరి.

చేతులుంచుట ద్వారా పరిశుద్ధాత్మను పొందు వరము అపొస్తలులకు మాత్రమే

అనుగ్రహించబడెను. అపొస్టలులు, వారు చేతులుంచిన వారు మరణించగా ఆత్మ సంబంధమైన అధ్యాత కార్యములు సమాప్తి అయ్యెను. అప్పటికి క్రొత్త నిబంధన సంహరితా లిఖింప బటుటచేతను, దాని ద్వారా మానవుడు సత్యము నందు నడిపించు బటుటకు ఉద్ధేశింపబడుట చేతను, వాటి అవునరము ఇంక లేక పోయెను (యూకోబు 1:25, 2తిమో 3:16,17).

ఆయతే ఈ నాడు కూడ పరిష ధ్యాత్మ భాషిస్తుము పొందితిమని, అధ్యాత ములు చేయగల శక్తి ఉన్నదని చెప్పుకొనువారి సంగతి యేమి? వారు

వారు మోసగించబడి, తప్పుగా నడిపిం పబడిన వంచక్కలై యున్నారు. వారు దేవుని చిత్తప్రకారము చేయలేనప్పుడు ఆత్మఘారిని ఎట్లు నడిపించగలదు? బైబిలు నందు లేని సంఘము లోనికి పరిషద్ధత్తు వారిని నడిపించునా? మానవకల్పిత నామములు ధరింపనీయునా? అట్లు ఎన్నడు కానేరదు. నిజముగా వారికి అధ్యాత శక్తి ఉన్న యొడల అపొస్టలులు, యేసుక్రీస్తు చేసిన వాటన్నిటిని చేయ గలరు. వారు దంబములను చెప్పు కొనుటయే తప్ప ఏమియును చేయలేరు. నా మిత్రుడా, వారి అబధ్య బోధలను బట్టి వొనపోకుము. బైబిలు మాత్రమే నీ మార్గదర్శిగా ఉండనిమ్మ

- జె.సి. భోత్

గీమెనికః

సత్యవాణి T.V. కార్యక్రమములను

ప్రతి బుధ, వారము సాయంత్రం 6:30 గంటలకు రక్షణ ఛానల్ లోను, శసివారం ఉద్దయం 8 గంటలకు ఆరాధన ఛానల్ లోను, సాయంత్రము 7 గంటలకు UCC, ఛానల్ లోను, మరియు ఆదివారం సాయంత్రం 6:00 గంటలకు శుభవార్త ఛానల్లోను చూడండి.

సత్యవాక్య వ్యాస పత్రిక కావాలంటే
సంతత్తరమునకు 50/- రూపాలు చెల్లించవలిను

సంక్లిష్ట వార్తలు

2010 జూలై 2వ తేదీ శుక్ర వారం గోరింటలోని క్రీస్తు సంఘము ప్రీల సహవాస కూటము నేర్చరచిరి. ఆ కూటమునకు పరిసర గ్రామములనుండి, సంఘములనుండి అనేక ప్రీలు హజరై గొప్ప ఆత్మయానుభూతి పొందిరి. సోదరి సుదీప గూటంగారు చక్కబీ వాక్య పరిచర్య చేసిరి. సంఘములో ప్రీ యొక్క పాత్ర, గృహములో ప్రీ యొక్క పాత్ర అను అంశములను ఆమె చక్కగా బోధించిరి. హజరైన ప్రీలందరు ఆత్మయముగా ఆ వాక్య పరిచర్య వలన బలపడిరి. గోరింటలో సోదరులు యమ్. ప్రేమ కుమార్ గారు పని చేయుచున్నారు.

జూలై 24వ తేదీ శనివారం అమెరికాలో లూజియానా యూనివర్సిటీలో ప్రాఫెసరుగా పనిచేయుచున్న సోదరుడు యోహన్ అడెన్ డోర్చ్ గారు పదిరోజులు సువార్త పరిచర్య చేయుటకు గాను కాకినాడ చేరుకొనిరి. వారు 25 వతేదీ ఆదివారం కాకినాడ స్థానిక సంఘములో వాక్యపరిచర్య చేసిరి. ఆ రోజు సాయంత్రం సత్యవాణి చిల్డన్ పోల్ పిల్లల లందరితో కాకినాడ బీచ్లో కొంత సమయం ఆహ్లాదంగా గడిపిరి. 26వ తేదీ సోమవారం వాడపర్ర, అమలాపురం, దేవగుప్తంలో యున్న సంఘమును దర్శించి అక్కడక్కడా వాక్యపరిచేసి సోదరులను ప్రోత్సహించిరి.

జూలై 27వ తేదీ మంగళవారం పోలకొల్లు బంగారు వారి చెర్చ ఏరియాలో నిర్మించబడిన క్రీస్తు సంఘ ఆలయమును రోయన ప్రెడరిక్ గారు, జామువా గూటం గారు ప్రభువు సేవార్థమై ప్రార్థన చేసి, రిబ్బను కత్తిరించి ప్రతిష్ఠించిరి. ఆ సందర్భములో రోయన్గారు. జామువా గూటం గారు మంచి వాక్య పరిచర్యచేసిరి. అనేక మంది హజరై స్థానిక సంఘ సంతోషములో పాలు పొందిరి. పాలకొల్లులో సోదరుల జి. పుడక్ గారు దేవుని కొరకు కష్టించి పని చేస్తు మంచి ఫలితములు సాధించుచున్నారు. ఆ రోజు గెగరు క్రీస్తులోనికి బాహ్యిస్కము పొందిరి. హజరైన వారందరికీ స్థానిక సంఘము మంచి విందు నేర్చాటు చేసిరి.

జూలై 28వ తేదీ బుధవారం సత్యవాణి ఆవరణములో సువార్త కులసదస్సు జరిగిను. పలు ప్రాంతముల నుండి అనేకులు హజరైరి. సోదరులు యి. ప్రభాకర్ గారు (కాకినాడ) యోహన్ అడెన్ డోర్చ్ గారు (U.S.A), జాన్ మోజెన్ గారు (తోలేరు), రిక్టీ గూటం గారు వాక్య పరివర్త చేసిరి. సోదరులు భాస్కర్ గారి ప్రార్థనతో సాయంత్రం 4 గంటలకు విజయవంతముగా సదస్సు తుఱిపెను.

మూకొక్క గ్రాహు ప్రదేశితాచం

సత్యవాచి ద్వారా ప్రచురింపబడిన అశ్వంత విలువైన పుస్తకములు 15 రకములు ఇప్పుడు లభ్యమగుచున్నాయి. వాటి నికర మూల్యము 500 రూాలు అగును . గాని మిఱు 85/- రూాలు మాత్రమే. మాకు M.O పంపి వాటిని ఉచితముగా పొందవచ్చును. కైబిలు విద్యుత్తర్లకు, బోధకులకు, తర్వీతులూలకు యాది గొప్ప సదవకాశం. ఈ రోజే మాకు ప్రాయండి. M.O పంపించి పుస్తకములను పొందండి. మీ యిందిలో మినీ శైలిల్ని స్థాపించండి:

Satya Vani

#7-9-35, Sambamurty Street,
Kakinada - 533 004. Ph: 0884- 2363722

RNI Regd. No. 6997/98
Postal Regd. No. AP/KD-02/2009-2011



To

From:

SATYA VAKKU
P.O. Box 80, Kakinada - 533 001